



# LOS SOMATÉN

DIARI CATALANISTA D'AVISOS Y NOTICIAS

PUNTOS DE SUSCRIPCION

A la Administració de aquest diari y en las principales librerías d'aquesta ciutat y de fora.  
A Barcelona: Alocos del Sol Rambla de las Flors.  
No's retornan los originals encara que no's publicquin.

REUS, Dissapte 13 de Desembre de 1902.

ANY XVII

NUM. 4457

Redacció y Administració Arrabal baix Jesús, 4.

PREUS DE SUSCRIPCION

Reus, un mes.	Ptas. 1'25
En provincias, trimestre.	" 4 -
Extranjero y Ultramar.	" 8 -
Anuncis, á preus convencionals.	" 34

**TRIPLE AYUDA NAF SERRA** (Cullita d'aquest any) preparada ab la flor recent recollida del taronjer agre. Es de un agradable sabor y delicat perfum.  
**FARMACIA SERRA.-DEVANT DEL SOLAR QUE HA ADQUIRIT LO BANCH D'ESPANYA**

**CHAMPAGNE MIRO Y TARRAGO**

DEMANELO EN LAS PRINCIPALES BOTILLERIAS, COLMATS, CONFITERIAS, HOTELS Y RESTAURANTS

**AIXAROP DE HIPOFOSFITS CLIMENT**  
LA LLEGITIMA MARCA «SALUD»

Senyors Climent y Companyia.—Tortosa.—Molt senyors mens: Haventse presentat á la meva clínica la Sra. D<sup>a</sup> N. N. afecta de Cloro-anemia, en irregularitat en la menstruació, manca- lla de gana y de forças, vaig prescriurel l'Aixarop Climent marca SALUD, y foren assombrosos los resultats, donchs, en poch temps cobrà appetit y forças y se li regularisaren les reglas.

—Dr. Letamendi.

Senyors Climent y Companyia.—Tortosa.—Molt senyors mens: Lo nen X. de tres anys, sofria deude més d'un any de una escròfula crònica. Cansat d'usar sens cap resultat quantas emal- lions y reconstituyens se preconitzan pera aquests cassos, vaig ensayar los Hipofosfits Climent, trobant consol lo pacient ja en lo primer frasco y molt prompte la curació completa. Dr. Lo- miníz, Catedràtic de Barcelona.

Exigeixis lo llegítim Aixarop Climent SALUD, únic aprobat per la Real Academia de Medicina de Barcelona, puig s' en expén altre del mateix nom.

**TALLER DE ESCULTOR Y DAURADOR  
DE PERE DOMENECH.-ARRABAL BAIXA DE JESÚS 25, REUS**

Especialitat en altars, capelles, templete, columnas, reclutoris, adornos y detalls ar- quitectòrichs y escultòrichs pera iglesias, etc.

Imatges de fusta y cartró-pedra de totas mides y models.

PREUS REDUITS

**TALLER DE CAMISERIA  
DE JOSEPH MARTORELL**

MONTEROLS 40.—REUS  
Novetats en corbateria, gèneros de punt, roba blanca pera senyora, botons y botómeduras pera camisas, paraiguis, sombrillas, castons, petacas, cigarreras, carteras, tergeters, moneders, boquillas y elàstichs. Agullas pera corbatas. Se fan á mida camisas, calcots, colls y punys.

**APERITIU-CORROBORANT**  
Tónich-febrífugo

THE COSMO S. EN C. Y DE C. EN P.  
BARCELONA

Unica casa productora pera la exportació al America

**GUANOS**  
FABRICATS PER LA CASA MASSÓ Y FERRANDO

Superiors á 20 y 22 pessetas lo sach de 70 kilos  
Especial pera vinyas á 13 pts.

Lo propietari que vulga conseguir bonas cullitas que probi los

guanos dels senyors

MASSÓ Y FERRANDO.—REUS

**GRAN REGALO**

En la llibreria de Tost Germans se regala un tomo de preu 0'50 pessetas á tots los que hi comprin l'Almanach de la Esquella de la Torratxa.

ARRABAL BAIXA JESÚS, 2.—REUS

nostra rasa, y que per propia dignitat no podrém ja mai abandonar per una altra; per que tenim un dret civil especial, fil dels principis qu' estan encarnats en les nostres costums y que forma en conjunt un sistema que podem perfeccionar molt bé, però del que no mos en podem despender del tot sense vendrens la conciencia, perque tenim necessitats especials determinades entre autres coses: per l' increment que han pres aquí las indústries y el comers y com més se senti aquest progrés, mes desitjarem tenir iniciativas propias y resoldre nosaltres mateixos los problemes que se ns presentin; y per fi, perque l' nostre esperit es democràtic y no pot sufrir l' excessiva intervenció del Estat en tots los ordres. Per això demanem y defensém l'autonomia de Catalunya dintre del Estat espanyol, y questa aspiració la fonamentem en los drets que n' altres èpoques disfrutarem y que si se ns foren arrebatats per la forsa, tenim dret encare a exigir perque 'ls drets d' un poble no prescriuen mai quan aquets venen fonamentats en sa propia naturalesa.

Tan com existeixi un sol català, aquest podrà y deurà esser catalanista.

Vens aquí lo que significa la nostra causa: no es simplement un moviment de protesta contra la gestió desacertada de nostres polítics, puig encara que aquells fossin intel·ligents y hourats i tindria igualment rahó d'esser; no te per objecte un simple canvi de personnes en los càrrecs municipals y de diputats, puig si se redusís a n' això nos costa- rià saber en quins homes podem posar nostra confiança, sino que signent això en tot cas un

**L**

SE PREN ab aygua, ó pur abans de manjar com aperitiu; després com digestiu.

Demans en tots los cafès, ultramarins, esàrios, confiterias, etc.

Los pedidós, així per Espanya com pera Amer- ica, denhen dirigirse a The Cosmo S. en C. y de C. en P.—BARCELONA.

Agent General à Reus: Joseph Martorell, S. en C. Carrer Monterols número 30.

La ratió d'esser del Catalanisme

Per donar-se compte exacte de la ratió d'esser de la nostra causa, es molt convenient sortir de Catalunya, y poder observar d'aprop las diferencies de caràcter qu' existeixen en

medi ó procediment mes ó menys acceptable, lo nostre si te d' esser un canvi de règim y de principis en quin canvi si que possem les nostres esperances.

Es a dir volém no tenir qu'anar servilment a demanar a nostres polítics que 'ns construeixen una obra pública que paguem de sobres cada trimestre ab nostres tributs, sinó que volém que de una vegada se 'ns permeti lliurement satisfer nostr's necessitats. Volém tenir institucions propias, que sigan la vanguardia de nostres principis jurídics, de nostra llengua y nostre caràcter. En una paraula, pretenim que Catalunya puga esser ben catalana sense deixar de formar part d'Espanya.

JOSEPH GASSIOT.

## TEATRE FORTUNY

### Las vírgenes locas

No 'ns ocuparem oportunament del estreno del drama d'Echegaray que baix lo títol de "La Duda," se posà en escena la nit del debut de la companyia que dirigeix lo senyor Rivelles, perque en veritat no hauriam sabut que diríhi.

"La Duda," es un de tants drames d'Echegaray, artificios y fals y ab certas reminiscències, sobre tot en lo tercer acte, de "El loco Dios," hi ha situacions y fins imatges retòriques completament iguals.

Lo drama deixà molt freat a la concurrencia.

Y are passaré a donar compte del estreno de la comèdia "Las vírgenes locas," que tingué lloc ans d'ahir nit.

La comèdia que 'ns ocupa es una comèdia original, d'assumpto completament nou en l'escenari d'un teatre y per cert d'assumpto relliscosissim, exposat, atrevit y potser això es lo que li val lo calificatiu de comèdia moderna, creyent sens dupte que questa paraula serveix d'atenuant a la escabrositat del assumpto.

Las "demi-vírgenes," forsos es regoneixer que es una obra moral en son fons. En aquella obra se presenta descaradament aquesta societat elegant, verge de cos y corrompuda d'ànima, se presenta a las senyoretas de gran mon, filles de pares corromputs y de mares inconscients que sensa la preparació necesaria entran a la brega de la vida en mitj d'un ambient viciat, corromput, un ambient que 'ns enverna l'ànima, fentlos naixer desitjos que no satisfan il·lusions, que com flors moren desseguida faltadas de sol y ayres purs.

L'acció principal de la comèdia se reduéix a una xicoteta perteneixent a questa societat que havém descrit, que ha contret relacions ab un noble província.

Aquesta xicoteta, Matilde, havia tingut relacions ab un jovent, Julian, que seguia també la vida de depravació y llibertinatge, pero que s'estima boijament a Matilde, y aquest sent per ell també fonda estimació; pera ella està arruinada y Maximo es rich y confessa a Julian que 'ns casarà ab Maximo y que per tantas relacions ab Julian han acabat, pero aquest no s'hi conforma.

Hi ha ademés un rich banquer que pretent comprar ab or a Matilde pero aquesta 'l refusa sempre.

Máximo va a París pera veure a Matilde y al freqüentar sa casa ahont s'hi donan reunions y trobarse ab la gent que havém descrit, gent de costums lleugeras, de parlar desinvolt, sent crudel decepció ja que ell desconeixia aquell mon, aquella vida; soles coneixia la de província ideal y pura, y ell havia cregut trobar en Matilde una noya espiritual, tot pureza y candor y al veurela respirar en aquell ambient, la creu com las demés donas que volta pel salons de Matilde.

Pero mèrces a las explicacions de un amic se convenia de que Matilde no era com las demés.

Matilde pèra fugir de la presència de Julian s'en va a viure fora de París, ahont anirà a buscar a Maximo pera casar-se.

Pero Julian sab ahont para Matilde y la va a veure y allí s'hi trobaren ell y Máximo y Julian.

Si per la llengua s'ha de distingir la na-

llian li explica fil per randa sos amors ab Matilde. Aquesta surt y 'la troba a abdos conversant y fa dir a n' en Máximo lo que Julian havia dit d' ella y després plena de indignació treu a Julian de casa arribantlo a copeixar ab la sombrilla, cops e insults que Julian reb resignat y saglotant s'allunya d'aquella casa.

Julian vol sapiguer tota la veritat y en una escena violentíssima, Matilde confessa que havia tingut relacions ab Julian pero que conserva pur son cos, que ell solzament arribà a abrassarla.

Maximo al saber això, la deix puig que no es ella la noya pura y casta que ell havia somiat.

Allavors, Matilde li fa una sèrie d'observacions, que per nosaltres son la clau de la obra, li pinta en vius tons lo que es la societat, lo que son los homes que 'ns casan gustosos ab una viuda y ningú hi té res que dir y en canvi rebutjan a una dona que en un moment de passió reb una abrassada, res mes que una abrassada, d'un home a qui estima. Pero Maximo no pot atendre aquestas rasons donat son modo de ser y viure y la deix allunyantse de sa casa.

Allavors Matilde queda desconsolada pensant en son peregrindre y en aquell moment entra 'l criat a anunciarli 'l banquer aquell que la vol comprar ab or y ella que may l' havia volgut rebrer a solas li diu que passi... y això acaba la obra.

Lo darrer acte es magnífich, magistral, y sobre tot lo desenllás no pot pas esser mes sugestiu, mes nou, mes humà.

De tots modos la obra en conjunt no 's presta al análisis, las figures no 'ns semblan prou consistentes; lo carácter de Matilde poch definit, poch ferm, poch sostingut y la factura general de la obra, purament francesa, no acaba de resultar, com succeeix ab quasi totes las obras transportades a la escena espanyola que molts cops los personatges ens resultan caricatures, ja que son tipos per nosaltres completament desconeguts.

Nosaltres som los primers en regoneixer que las "Demi-vírgenes," ha d'esser pels francesos una obra mestre.

De tots modos las "Vírgenes locas," es una comèdia de primera que nosaltres aplaudirem ab entusiasm.

### Lo Catalanisme y "El Imparcial"

"El Imparcial," publica un article de fondo suscrit per en Dari Ulloa, en lo que estudia 'l problema catalanista.

Comensa afirmando que 'l Catalanisme no es cap partit polític, sino una manifestació més ó menos unaním de coses catalanas y d' oposició resolta al sistema centralista de govern.

Es un erro—diu—creure que 'l Catalanisme es una secta, lo que es, sí, una especie de religió extesa a totes las encontradas.

La propaganda qu'esta fent Catalunya no es para guanyar adeptes, sino pera implantar aireu la doctrina catalanista.

En lo cant dels Segadors s'hi observa la auyoransa del terror y de retornar a lo que fou l'antich Principat; y significa un gran amor a la patria petita y 'l desitj d'una sola nacionalitat.

Opina que 'l Catalanisme, de la manera com està plantejat, entranya 'l separatisme.

Diu que la gravetat del sentiment arriba fins a límits desconeguts, si s'hi en compte que pera molts catalans, inclòs los que dirigeixen las inspiracions de "La Renaixença," las bases de Manresa son lo punt de partida pera las més seriosas evolucions, quin triomf suposaria l'establiment d'una frontera en la part del Ebre y un manifest rencor envers los seus germans espanyols.

Tant ab las doctrinas de "La Veu de Catalunya," com ab las de "La Renaixença," afageix—s'arribarà fins a la anulació de la sobirania del monarca, al qui no li son afectes.

Si per la llengua s'ha de distinguir la na-

cionalitat, segons la teoria dels catalanistes, ens trobarem que Galicia seria portuguesa per la mateixa raó.

Recorda l'argument del escriptor lusità senyor Oliveira Martins, que digué que 'l catalanisme que comprenen las bases de Manresa es de difícil implantació y—com va dir en Villanueva—no 'ns inspira cap simpatia, puig es tan estrany, que ni sisquera apaixei en son programa cap sentiment d'estima envers la patria gran.

A Inglaterra encara s'explica y te raho de esser lo regionalisme allí existent en relació a Escocia y Irlanda, com també 's comprehende lo régim autonòmic implantat a Alemanya, perque això ho exigeix la conveniencia de la localitat.

Després d'enumerar los cassos de regionalisme del extranger y de citar los motius que forcen son fondament, diu que cap d'ells pot servir d'exemple a Espanya, ahont lo regionalisme te tots los caracters de separatisme.

Pregunta a continuació si 'l catalanisme de las Bases de Manresa significa la democracia dels pobles, diuent qu' està convensut de que no es això, y que en canvi creu que significa 'l retrocés de Catalunya als temps mitjeyals. Anatematiza tant lo catalanisme com 'l anomenat centralisme.

Acaba fent un resum de son travall, diuent que es impossible que dintre del Estat espanyol s' estableixi una tranzació ab cap sistema de catalanisme, donchs abdós son antiteticos.

Combat lo crit de "Visca Catalunya!" y diu que a n' ell den contestar-se aixant las armes.

Creu qu' dintre del catalanisme hi ha molts homes de bona fe, que accedirian a una transigència devant de la acció desentralizadora del Govern.

Expressa son parer de que a Espanya hauria d'ensajarse una política naturalista, franca y expansiva, respectant la unitat de la patria fins ahont ho permetés lo desarroliu de las comarcas.

Afegeix que s'ha de procurar aneixinar al catalanisme per un camí planer y tranquil.

Accepta com a possible que mes endavant se concedeixi a las demés regions lo régim de que disfrutan las Províncies Vascongadas.

Diu que 'l mon no ha avansat gens ab los actuals sistemes de Govern, y acaba afirmant que jamay hi haurà millor Govern que 'l qui dintre de la unitat intangible del Estat, permet 'l desarroliu de las lleys naturals.

## DEL ESTRANJER

Paris 12.

Telegrafian de Nàpols que han arribat a n' aquella ciutat los padrins de M. Kirchoffer y de M. Mérignac y que han celebrat tres entrevistas ab los padrins dels mestres d'armes italiens senyors Pessina y Vega, havent acordat que 'l desafio tingui lloc a un punt de la frontera.

### Lo rey de Bèlgica

Segons notícies de darrera hora, acaba d'arribar a París lo rey Leopold de Bèlgica.

### Sentencia rebutjada

Lo tribunal de casació ha rebutjat la sentencia proferida contra Vidal, lo matador de denas.

### De Venezuela

Un telegramma de Caracas comunica que 'l revolucionaris, aprofitant las dificultats que acaban de surger a Venezuela ab motius de la intervenció d'Alemanya y Inglaterra, han comunicat a repareixer per tots indrets y amassan entrar a Caracas.

Lo president Castro ha renit totas las tropas disponibles, a fi de sostenir la linya.

## Secció Religiosa

Parroquia de la Puríssima Sanch

dias a las 6 de la tarda, y s'acabarà lo diumenge, dia 21. Degut a la cooperació d'alguns devots, aquest any se celebrara ab mes solemnitat que en los passats.

## Secció oficial

### REGISTRE CIVIL

del dia 12 de Desembre de 1902

#### Naixements

Jaume Gras Salas.—Salvador Escoda Aleu.—Erich Espín Sotora.

#### Matrimonis

Cap

#### Defuncions

Enrich Leira Rodriguez, 51 anys, Puig 1.—Joseph Ferré Tost, 33 anys, Selva 34.

## SECCIÓN METEOROLÓGICA

### OBSERVACIONES

el dia 12 de Desembre de 1902, facilitades per don Artur Porta, sucesor de R. Gispert.

Horas d' observació	Baròmetre aneròide	Grau d' humitat	Pluja en 24 horas	Aigua evap. en 24 horas	Estat del Ciel
9	754	85			Nuvol
15	754	75	2'	1	Ras

Horas d' observació	TEMPERATURAS			VEN	NUVOLS
	Máxim	Mínim	Ter. tip.		
9	Sol 18	10	11	E.	N y C 0°9
15	Sol 14	13	E.	cum	0°2

## Calendari català

Sant d' avuy.—Sta. Llucia  
Sant de demà.—S. Nicasi

Surt lo SOL a las 7 h. y 17 m. y 's pon a las 4 h. 31 m.; surt la LLUNA a las 3 h. 24 m. y 's pon a las 4 h. 57 m.

#### MERCATS

Dilluns de cada setmana, Reus.—Dimarts, Valls.—Dijous, Vendrell y Esplugues de Francoli.—Divendres, Cornellà, Montblanc y Tarragona.—Dissabte, Valls, Vendrell y Esplugues de Francoli.

## CRONICA

Lo SOMATENT se ven a Barcelona en le kiosko «El Sol», Rambla del Centro.

A las set d'ahir vespre, hora en quina s'acostuma a donar principi a las sessions del Ajuntament, per més que l'acort pres es de que 's deuen començar a dos cuarta de set, anarem a cumplir nostra tasca en lo lloc indicat, trobantnos que ja la sessió estava acabantse y encertant a entrarhi en lo moment que 's regidors federals recordaven al senyor Briansó l'article 43 de la Lley municipal que determina quinas persones poden y no ser regidors.

Tot seguit de recordar això al Sr. Briansó, los regidors federals se retiraren de la sala.

En lo número següent ne donaré més detalls.

Ah... Tampoc que a n' aquesta sessió hi havia cap redactor de "Las Circunstancias" a pendre notícies y, ab seguretat, en son número d' avuy publicaran la ressenya detalla de la sessió.

¡Y encara no 's creurà en los miracles!

Ahir s' aixecà lo temps plujós que ha vingut mantenint

Apueixen en lo saló d' actes del "Centro de Lectura," se darà la conferència que tenim anunciada y com saben nostres lectors corre'rà a càrrec del Dr. D. Artur Galcerán, lo qual arribarà en lo tren exprés d'aquesta nit.

Dada la importància tant per lo útil y trascendental del tema escollit que es *Principis fisiologichs de l'instrucció dels noys* com per la indiscutible autoritat del conferenciant, no d'apretem que lo saló d' actes del "Centro," se veurà plé de gom a gom.

## ASOCIACIÓ DE TERRATZERIA Y ACTIVISMO

Le Butlletí Oficial porta un anunci del ne-gociat de Sanitat pera los senyors doctors é llesenciatos que desitjin solicitar la vacant de subdelegat de farmacia d' aquest partit.

## ACTUACIÓ DEL CONSELLER

Ab lo sou anyal de 825 pessetas ha sigut nomenat mestre en propietat de la escola elemental de noya de Sant Jaume dels Domenys don Vicenç Edo Nos.

**Segons las últimes notícies, probablement fins lo proper dilluns no arribarà a Tarragona lo nou governador civil don Santos Ortega.**

Don Rafael Iniesta Aguilar ha solicitat lo registre de 48 pertenencias mineras de plom ab lo nom de "Santa Bàrbara," del terme municipal de Ciurana.

**D. MANEL DE PENARRUBIA**  
Procurador dels Tribunals

Ha trasladat son despatz á la Rambla de Sant Joan, número 30-32.

## TARRAGONA

**Després de la cura i pago**  
Es cosa cómoda pera tots y assegura als malats la tant desitjada salud. Pera mes detalls, llegeixis a la 4<sup>a</sup> plana "Milagrosos con-fites ó Injacció antivenérea y Roob anti-sifilítich COSTANZI,"

Un dels aconteixements mes notables d' aquests temps, es l'invent del "Procediment Indio" del apotecari Pascual, exquisit produc-té que toona ls cabells blancs del color que s'han tingut á la juventut, sens que perjudiqui en lo mes mínim la salud, ni taqui la pell ni la roba, reproduex lo cabell, priva sa cai-guda y fa desapareixer completament la caspa.

Se ven en lo Carrer de la Font; número 13 y á las principals Perfumerias y Perruquerias.

Dipòsit general: J. Uriach y C. BARCELONA

## Secció comercial

Mohiment del port de Tarragona  
Entrades de avans d'ahir

De Messina v. ncruech "Selubal," ab sofre, consignat als senyors Boada germans.

## Despatxades

Pera Barcelona v. italià "Pasquale P., ab tranzit.

Pera Barcelona v. "Catalius, ac tranzit.

**J. MARSANS ROF Y FILLS**  
REPRESENTANT, F. CABRÉ GONZALEZ  
Carrer Santa Ana, 19.

Catisació á Barcelona á las 16 d'ahir

Interior 74'82 BARCELONA

Amortisable 5 p 94'72 Frances 34'30

Colonial — Lliures 33'78

Mercantil — MADRID

Norts 58'20 Interior 74'72

Alicants 95'40 Frances —

Orenses 30'10 PARIS

Oba. Frances 21'4 59'25 Exterior 86'20

Id. Almansa 5 010 105'— Norts 206'

Id. Id. 337' — Alicants 337'

Ordres de Bolsa. Compra y venta al con-tat de tota classe de valors. Descompte de cupons. Compra de monedas d' or y bitlets extrangers. Giros sobre Barcelona, Madrid y Paris.

**CAMBIS CORRENTS**  
en lo dia d' ahir, donats per la Junta Sindi-cal del Colegi de Corredors de Comers de la plassa de Reus.

**CAMBIS EXTRANJERS**

*Ops. Diner Paper*

Londres 90 dñf — 33'35 —

" 69 " — — —

8 dñv — — —

vista. — — — 33'90

Paris 90 dñv. — — —

" 8 dñf — — —

" vista. 34'50 — 34'60

Aix 8 010 — — —

Amberes 90 dñv. — — —

Marsella 90 dñf. — — —

" 8 dñv. — — —

" vista. — — —

Perpignan 90 dñf. — — —

" 8 dñv. — — —

Hamburg 90 dñf. — — —

" 8 dñv. — — —

vista. 165' — —

*Cambi anterior de Valors locals Diner. Paper. Oper.*

Gas Reusense. 650

Industrial Farinera. 675

Banch de Reus de Des-comptes y Prestams. 750

Manufacturera de Co-tons. 100 — 110

C. Reusense de Tran-vias. 300 — 300

C. Reusense de Tran-vias privilegiadas 5 — 5

per 100. 315 — 325

Electra Reusense.

Manicomi de Reus.

**BOLSI DE REUS**

Carrer Monterols, 27

Cotisiació á Barcelona á las 4 d' la tarde

d' ahir.

Interior 74'82 Cubas del 68

Colonial 66'75 Cubas del 90

Orenses 30'10 Amortisable

Norts 58'25 Ob. 5 p 1. Almansa 105'

Alicants 95'35 Id. 3 p 1. Fransas 59'22

Vitalici V. — Id. 3 p 1. Orense 50'37

**PARIS** **MADRID**

Exterior — Interior 74'75

— GIROS —

Paris 34'30 Londres 33'78

**TELEGRAMA DE PARIS**

Exterior. —

Portugués —

Rio Tinto. —

Norts. —

Alicants. —

Se reben ordres pera operacions de Bolsa.

Compra y venta al contat de tota classe de va-lors cotisables de Bolsa. Descompte de cu-pons y compra de monedas de tots los països.

**ANUNCIS PARTICULARS**

**SE VEN**

Per convenir aixis a son propietari, se ven una una botiga de cerraller, quinas eynas se troben en perfecte bon estat de servey.

Ne donarán rahó en la impremta d'aquest diari.

**APRENENT**

Se'n necessita un en aquesta impremta.

**Cambra Agrícola de Reus y sa Comarca**

**Abones químichs**

La Cambra te'n disposició dels senyors so-ci's, abones químichs y sas primeras materias, pera la propera sembra, arbrat y vinya.

Garantisada sa puresa.

Prens de cost.

Reus 1er. Novembre 1902.

**LLET PURA DE VACA**

VACAS SUISSAS

HORT DE PAU ABELLÓ

Se ven en lo carrer del Roser, 4.

## CLÍNICA DENTAL

## de Don Fulgenci Agustí Aleu

Cirujà-Dentista de la Escola de Medicina de Madrid; ex deixeble del Dr. Almenara de Madrid y dentista del Hospital de San Pau y Santa Tecla de Tarragona et, etc.

Tractament de las enfermetats de la boca y dents. Extraccions sens dolor. Orificacions, empastes y tota classe de obturacions. Construcció de dents, dentaduras y aparatos de totas classes y empleu de tots los anastericos avuy coneiguts.

Reb a Reus tots los dilluns y divendres de 9 matí á 5 de la tarda. A Tarragona tots los demés dies.

Arrabal de Sta. Ana núm. 1, principal.-REUS

## Empresa Hidrofòrica de Reus

Al objecte d' atender els treballs pera la conservació de minats y construcció de nens, compra y cambi de canyerias y demés anexos, y de conformitat ab lo dispositat en l' article 50t. dels Estatuts y 39, pàrrafo 5t. del reglament vigent, la Junta general extraordinaria celebrada lo dia 16 del corrent mes y any acordá:

Reclamar dels socis un dividendo passiu de 1'50 pessetas per acció, cantitat que deurán fer efectiva los interessats en lo domicili del senyor Tresorer don Pau Abelló Boada, carrer de Pi y Margall, (abans 1ra. del Rosari), número 4, desde las deu del matí a la una de la tarda de tots los dias laborables, dintre i plazo de seixanta dies, a contar des de l' de la publicació per primera vagada d' aquest anunci; en la provenció de que totas quantas accions deixessin de satisfer dit pago en lo termé expressat quedarán a favor de la Societat, disminuint lo número de la semegas, y s' entendrà que los respectius dueños renoneian a tot dret sobre la totalitat de la acció ó accions que en tal omissió incorreixen, conforme a lo previngut en l' article 7t. dels Estatuts.

Lo que, pera coneixement y gober dels senyors Accionistas, se publica lo present anunci. Reus 24 de Novembre de 1902.—Per A. de la J. D., lo secretari, Francisco Benavent.

## CLÍNICA DE MASSATJE

P. DURÁN, METJE-CIRUJIA

Carrer Osset núm. 1, pis primer,

cantonada al de la Presó.—Reus

Ab lo massatje manual y vibratori s' obtenen ràpidas y orprellents curacions en las enfermetats següents:

**Articulars**—Esguinz, Torceduras, Lombago (lunat.), Luxacions, Fracturas, Artritis traumàtiques, etz.

**Nerviosas**.—Insomni, Histerisme, Jaqueca (migranya), Gastralgie, Euteralgia, Sciatica, Corea (ball de San Victò), Ataxia locomotriu, Tremolor en las mans dels escriptors, etz.

**Generals**.—Anemias, Clorosis, Asma esencial, Palpitacions, Dispesprias, Astriccions de ventre y Càculs renals y hepàtics, etz.

OBRA NOVA  
FLORESCÈNCIA

Aplech d' ensaigs literaris d'en Hortensi Güell.

## 2 PESSETAS

De Venda en lo kiosco de D. Pau Balart,

Plaza de la Constitució y en la llibreria de

D. Pere Tost, Arrabal baixa de Jesús.

## El Brinco

Se posa en coneixement dels senyors soci's que en virtut de lo que prevé l' article 14 del reglament de la mateixa se faràn eleccions lo diumenge 14 del corrent de 4 a 5 de la tarda pera la renovació dels carrechs següents: President, dos Vocals, un Secretari y Tresorer, lo que s' fa públich pera coneixement dels senyors soci's.

Reus 13 Desembre de 1902.—P. A. de la J. G. Lo Secretari de torn, Arseni Aguilar.

## B. SANTOS Y VALL

Ofereix sa cooperació activa y formal als catalans, no residents à Madrid qu' hi tinguin è vulgan establirhi negoci.

Alcalá, 110, 2n. dta.-MADRID.

## TELEGRAMAS

Madrid 12.

Final del discurs

Los darrers paràgrafs del discurs del se-yor Silvela son los següents:

«Nosaltres venim a reformar radicalment la administració local, que a Espanya es una de las majors deficiències y escola funesta de tota corrupció política y infeció de la nostra sanci, causa que influeix directament en la nostra inferioritat en l' exercici del Govern del poble pel poble, únic fonament sólit de la constitució del pais.

Això—ha declarat—ha sigut un dels motius més principals de la meva unió ab lo se-yor Maury, ab qui coincidim en alt

## SERVEI DE FERROCARRILS

NOU HORARI

## LÍNEA DELS DIRECTES

De Reus à Barcelona

Surtida Correu 1'50 trde; arribada 8'34 matí  
" Exprés 7'05 " 9'14 "  
" Mixto 8'41 " 10'3 trde  
" Merc. 12'07 " 8'02 nit.  
Correu 2'14 trde. " 5'24 trde  
Mixto 7'14 " 10'19 nit.

De Barcelona à Reus

Surtida Mere. 5'15 matí; arribada 5'06 trde  
Mixto 6'01 " 11'30 matí  
Correu 9'47 " 1'05 trde  
Oms. 12'35 " 5'32 "  
Mixto 2'26 trde. " 7'11 "  
Exprés 7'26 " 9'38 nit.

## De Reus à Saragossa

Surtida Correu 1'50 trde; arribada 8'35 nit.  
" Mixto 7'57 " 8'36 matí  
" Exprés 9'44 nit " 3'01 "  
" Merc. 8'36 trde. " 11'54 nit.  
" " 5'32 matí " 8'51 matí  
Dels dos darrers lo primer no mes arriba a Casp y lo segon a Mora.

De Saragossa à Reus

Surtida Exprés 1'50 matí; arribada 6'59 matí  
" Correu 7' " 2'06 trde  
" Mixto 10'05 nit " 8'11 matí  
" Merc. 0'38 matí " 11'27 "  
" " 6'59 trde " 10'15 nit.  
Dels dos darrers lo primer surt de Casp y lo segon de Mora.

## LÍNEA DEL NORT

De Reus à Lleida

Surtida Correu 8'29 matí; arribada 11'35 matí  
" Mixto 6'05 trde. " 9'57 nit  
" Merc. 1'45 "

MILAGROSOS CONFITS  
o injecció antivenérea y roob antisifilitich  
**COSTANZI**

Mils y mils de celebridades médicas, después d'una llarga experiencia, han convençut que pera curar radicalment ab dos ó tres días la purgació recient y ab cinc ó sis días la crònica, gota militar, Diputació, 435, el Barcelonès, úlceras, fluix blanch de las donas, arenilla, catarro de la "vejiga", escofers uretrals, càlculs, retencions d'orina, y ab 20 ó 30 días los extrenyiments uretrals (estrechez), encar que sigan cròniques de més de 20 anys, evitant las perillosíssimas sondas, no hi ha medicament més milagros qu'is CONFITS é Injeccions Costanzi.

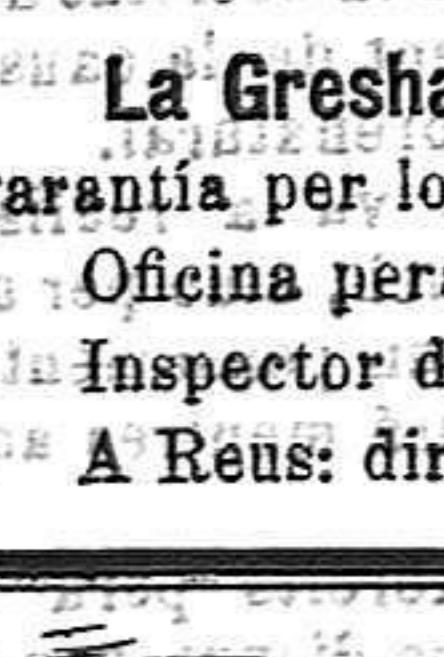
També certifican que pera curar qualsevol enfermetat Sifilitic o herpetica, en vista de que lo Iodo y'l Mercuri son perjudicials pera la salut, res millor que'l ROOB COSTANZI, puig no sols cura radicalment la sifilis y herpes, sino que extreu los mals efectes que produheixen aquelles substàncies, que, com ja es sapigut, cansan enfermetats no molt fàcils de curar. A. Salvati mostanzi, carrer de la Diputació, 435, Barcelona, segur del bon èxit d'aquests específichs; per Cadi del tractament especial ab ell, admets als increduls, lo pago després de curats.

Preu de la Injecció, pessetas 4. Confits anti-venéreos y era's qui no vulgan usar injeccions, pessetas 5. Roob anti-sifilitich y anti-herpetic, pessetas 4.

De venta en totas las bonas farmacias.

A Reus: en la de D. Anton Serra, Arrabal de Santa Agnès, núm. 80; Doctor Carpa, Plassa de Prim y Arrabal de Santa Agnès, 2 y en la Drogueria de D. Francesch Freixa, Plassa de Prim, núm. 1. Precio si se mire més barat ab el de la farmacia.

Consultas médicaas á Barcelona: Carrer Diputació, 435, entre sol 2, tots los dilluns, dimecres y diendres á las 12.

**LA GRESHAM**  
COMPANYIA INGLESA  
de seguros sobre la vida y de rentas vitalicias  
FUNDADA L'ANY 1848  
Pólissas indisputables—Beneficis capitalissats  
Primas molt moderadas**LA PALATINE**  
Companyía inglesa  
de segurs contra incendis, explosions y accidents  
Oficina pera Catalunya: Plassa de Catalunya, 9, BARCELONA.  
A Reus: dirijirse á D. LLUIS DE PEDRO, Plassa de Prim.